

**Статистическая комиссия****Тридцать вторая сессия**

6–9 марта 2001 года

Пункт 7 предварительной повестки дня\*

**Предварительная повестка дня и сроки проведения****тридцать третьей сессии Комиссии****Деятельность функциональных комиссий, имеющая  
отношение к работе Статистической комиссии****Записка Генерального секретаря***Резюме*

Настоящая записка была подготовлена в целях содействия улучшению согласования и координации работы функциональных комиссий Экономического и Социального Совета. Цель записки состоит в том, чтобы информировать Статистическую комиссию об осуществляемых другими восемью функциональными комиссиями мероприятиях, имеющих отношение к работе Статистической комиссии. Предметом анализа были доклад каждой комиссии о работе ее последней сессии, а также ее официальные многолетние программы работы, если таковые имеются. В записке основное внимание уделяется вопросам статистики, данным и информации в широком смысле этого слова и не содержится углубленное описание темы.

Записка представляет собой первую попытку рассмотреть работу функциональных комиссий, имеющую статистические последствия. В связи с тридцать третьей сессией Статистической комиссии будут приняты меры по установлению конкретных последствий для международной статистической деятельности в двух областях: в области работы Комиссии по народонаселению и развитию и в области работы Комиссии по устойчивому развитию.

Комиссия может пожелать учесть эту информацию при обсуждении всех соответствующих пунктов на нынешней сессии, при разработке повестки дня своей тридцать третьей сессии и при внесении изменений в свою многолетнюю программу работы.

---

\* E/CN.3/2001/1.

**Содержание**

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Комиссия по народонаселения и развитию .....	1–3	3
II. Комиссия социального развития .....	4–7	3
III. Комиссия по правам человека .....	8–15	4
IV. Комиссия по положению женщин .....	16–18	4
V. Комиссия по наркотическим средствам .....	19–24	5
VI. Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию .....	25–27	6
VII. Комиссия по науке и технике в целях развития .....	28–31	6
VIII. Комиссия по устойчивому развитию .....	32–33	6

## I. Комиссия по народонаселению и развитию

1. Тридцать третья сессия Комиссии по народонаселению и развитию состоялась в марте 2000 года. Специальной темой сессии было «Народонаселение, гендерные аспекты и развитие».

2. В своей резолюции 2000/1, озаглавленной «Народонаселение, гендерные аспекты и развитие», Комиссия просила Отдел народонаселения Секретариата Организации Объединенных Наций по-прежнему включать перспективные соображения, учитывающие гендерные факторы, во все свои исследования по вопросам политики и тенденций в области народонаселения на всех уровнях, включая анализ демографических, социальных и экономических данных с разбивкой по возрасту и полу, с тем чтобы правительства могли получать пользу за счет лучшего понимания взаимосвязи между народонаселением, гендерными аспектами и развитием в глобальном контексте и посредством сопоставления положения в различных странах. Она просила также Отдел народонаселения при проведении этих анализов уделять особое внимание гендерной динамике и демографическим последствиям пандемии вируса иммунодефицита человека/синдрома приобретенного иммунодефицита (ВИЧ/СПИД), младенческой, детской и материнской смертности и старения населения; совершенствованию статистического описания и анализа явлений, связанных со всеми формами дискриминации и злоупотреблений против женщин и детей, включая сексуальные надругательства, эксплуатацию, торговлю и насилие; и гендерным аспектам миграции<sup>1</sup>.

3. Темами Комиссии на ее следующих сессиях будут:

а) народонаселение, окружающая среда и развитие (2001 год);

б) репродуктивные права и репродуктивное здоровье с уделением особого внимания ВИЧ/СПИДу (2002 год);

в) народонаселение, образование и развитие (2003 год).

## II. Комиссия социального развития

4. Тридцать восьмая сессия Комиссии социального развития состоялась в феврале и марте 2000 года. Двумя специальными темами сессии были «Участие Комиссии в общем обзоре хода осуществления решений Встречи на высшем уровне в интересах социального развития» и «Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп».

5. В своей резолюции 38/1, озаглавленной «Общий обзор и оценка хода осуществления решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития», Комиссия рассмотрела, в частности, принятые на Встрече на высшем уровне количественные целевые показатели. В отношении девяти целевых показателей, касающихся, например, образования и смертности, для которых сроком достижения был установлен 2000 год, имеющиеся данные свидетельствуют о том, что прогресс в этих областях остается неудовлетворительным. Кроме того, Комиссия отметила, что составление национальными правительствами общих и дезагрегированных данных — как качественных, так и количественных — для оценки прогресса в целевых областях является непростой задачей. В этой связи правительства могут, при необходимости, обращаться за помощью к международным организациям. Со времени проведения Встречи на высшем уровне предпринимались усилия в целях улучшения качества и своевременности данных и их странового охвата. Были обсуждены дополнительные вопросы, в том числе искоренение нищеты и полная занятость. В контексте обсуждения последнего вопроса Комиссия упомянула об отсутствии универсальных механизмов для оценки неоплачиваемого труда женщин<sup>2</sup>.

6. В связи с рассмотрением второй специальной темы «Обзор соответствующих планов и программ действий Организации Объединенных Наций, касающихся положения социальных групп» Комиссия рекомендовала Экономическому и Социальному Совету принять проекты резолюций, озаглавленные «Последующая деятельность по итогам Международного года пожилых людей:

вторая Всемирная ассамблея по проблемам старения» и «Дальнейшее содействие обеспечению равных возможностей инвалидами, для инвалидов и с инвалидами». Что касается первого проекта, то дополнительная информация по нему содержится в докладе Генерального секретаря о существующих статистических программах в связи с отдельными специальными годами и торжественными мероприятиями Организации Объединенных Наций (E/CN.3/2001/15), находящемся на рассмотрении Статистической комиссии. В отношении второго проекта Комиссия по социальному развитию рекомендовала Генеральной Ассамблее настоятельно призывать соответствующие органы и организации системы Организации Объединенных Наций тесно сотрудничать с Программой Организации Объединенных Наций по вопросам инвалидов в целях поощрения прав инвалидов, включая мероприятия на местном уровне, посредством обмена информацией, опытом, выводами и рекомендациями, касающимися инвалидов<sup>3</sup> (см. также раздел III ниже по Комиссии по правам человека).

7. Многолетнюю программу работы Комиссии на 2002–2006 годы предстоит принять на ее тридцатой девятой сессии в 2001 году.

### III. Комиссия по правам человека

8. Пятьдесят шестая сессия Комиссии по правам человека состоялась в марте и апреле 2000 года.

9. В своей резолюции 2000/9, озаглавленной «Вопрос об осуществлении во всех странах экономических, социальных и культурных прав, изложенных во Всеобщей декларации прав человека и Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах, и исследование особых проблем, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в своей деятельности по осуществлению этих прав человека», Комиссия постановила вновь обратиться с просьбой к Верховному комиссару организовать в 2001 году — в год двадцатипятилетия вступления в силу Пакта — рабочее совещание для определения этапов продвижения вперед и показателей в деле реализации права на образование<sup>4</sup>.

10. В своей резолюции 2000/44, озаглавленной «Торговля женщинами и девочками», Комиссия

подчеркнула необходимость глобального подхода к искоренению торговли женщинами и детьми и важность в этой связи систематического сбора данных и проведения всеобъемлющих исследований, в том числе по вопросам *modus operandi* синдикатов, занимающихся торговлей<sup>5</sup>.

11. В своей резолюции 2000/45, озаглавленной «Искоренение насилия в отношении женщин», Комиссия призвала правительства и систему Организации Объединенных Наций обеспечить расширение международного сотрудничества и повышение внимания внутри стран к вопросам получения данных и разработки показателей, касающихся степени, характера и последствий насилия в отношении женщин и девочек и воздействия и эффективности политики и программ борьбы с этим насилием. В той же резолюции Комиссия неоднократно поднимала вопрос о необходимости сбора данных в разбивке по признаку пола, например данных о причинах и последствиях насилия в отношении женщин<sup>6</sup>.

12. В своей резолюции 2000/51, озаглавленной «Права человека инвалидов», Комиссия призывает правительства и неправительственные организации собирать и обрабатывать соответствующую информацию и данные об инвалидах, оказывать помощь в разработке эффективной политики, направленной на решение проблем равенства<sup>7</sup>.

13. В своей резолюции 2000/53, озаглавленной «Лица, перемещенные внутри страны», Комиссия приветствовала создание глобальной информационной системы о лицах, перемещенных внутри страны<sup>8</sup>.

14. В своей резолюции 2000/85, озаглавленной «Права ребенка», Комиссия призвала государства активизировать усилия по совершенствованию национальных систем сбора всеобъемлющих и детализированных данных, включая данные с разбивкой по полу, по всем областям, охватываемым Конвенцией<sup>9</sup>.

15. В своей резолюции 2000/86, озаглавленной «Права человека и тематические процедуры», Комиссия просила тематических специальных докладчиков, представителей, экспертов и рабочие группы регулярно включать в свои доклады данные с разбивкой по полу и, при возможности, включать данные с разбивкой по возрасту<sup>10</sup>.

#### IV. Комиссия по положению женщин

16. Сорок четвертая сессия Комиссии по положению женщин состоялась 28 февраля — 2 марта 2000 года. Двумя темами сессии были «Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин» и «Всеобъемлющий обзор и оценка осуществления Платформы действий».

17. В ходе группового обсуждения возникающих проблем, тенденций и новых подходов к вопросам, затрагивающим положение женщин или равноправие между мужчинами и женщинами, были отмечены трудности в области сбора всеобъемлющих и сопоставимых данных, касающихся насилия в отношении женщин, особенно насилия в семье, и была подчеркнута необходимость продолжения деятельности по созданию рабочей методологии для сбора таких данных<sup>11</sup>.

18. На своей сессии 2001 года Комиссия примет многолетнюю программу работы на 2002–2005 годы. Согласно предварительной повестке дня следующей сессии, в повестку дня будут включены два тематических вопроса — в дополнение к «Последующей деятельности по итогам четвертой Конференции по положению женщин, состоявшейся в Пекине в 1995 году» и «Специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке». Этими двумя тематическими вопросами являются «Женщины, девочки и ВИЧ/СПИД» и «Гендерная проблематика и все формы дискриминации, в частности расизм и расовая дискриминация, ксенофобия и связанная с ними нетерпимость».

#### V. Комиссия по наркотическим средствам

19. Сорок третья сессия Комиссии по наркотическим средствам состоялась в марте 2000 года.

20. Комиссия неоднократно затрагивала вопрос о проблемах со сбором данных, обусловливаемых главным образом либо вообще отсутствием данных, либо низким качеством имеющихся данных. В

целом Комиссия подчеркнула необходимость распространения достоверной, четкой и взвешенной информации<sup>12</sup>, а также использования аналогичных определений.

21. В своей резолюции 43/1, озаглавленной «Совершенствование вопросника к ежегодным докладам», Комиссия изменила формат ежегодных докладов главным образом для того, чтобы избежать какого-либо дублирования с вопросником, рассчитанным на двухгодичный период. Комиссия просила Директора-исполнителя Программы организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками (ЮНДКП) пересмотреть вопросник и использовать информационные технологии для оказания странам помощи в обеспечении более эффективного представления вопросника к ежегодным докладам по проблеме злоупотребления наркотиками. Она также призвала организовать более рациональный анализ и распространение данных. Комиссия приняла во внимание консенсус в отношении принципов, структур и показателей информационных систем по наркотикам, достигнутый техническими экспертами на совещании, которое состоялось в январе 2000 года в Лиссабоне<sup>13</sup> (см. также E/CN.7/2000/CRP.3).

22. В своей резолюции 43/2, озаглавленной «Последующие меры по выполнению Плана действий по осуществлению Декларации о руководящих принципах сокращения спроса на наркотики», Комиссия подтвердила важное значение использования аналогичных определений, показателей и процедур, которые подробно изложены в Декларации о руководящих принципах сокращения спроса на наркотики<sup>14</sup>. В ходе обсуждений было, в частности, дано следующее определение роли ЮНДКП: оказывать помощь в создании национальных информационных систем, включая единые показатели, признанные на региональном и международном уровнях и оказывать поддержку странам и регионам в создании потенциала по сбору данных. Комиссия отметила, что решение проблем нередко сдерживается отсутствием надежных данных. Поэтому существует острая потребность в ассигнованиях на улучшение систем сбора данных, например в случае злоупотребления метамфетамином в Азии. Важное значение для этой Глобальной программы ЮНДКП имеет подготовка

набора единых показателей в поддержку региональных систем по сбору данных и оказание помощи странам в разработке методов, соответствующих их национальным условиям, для подготовки и представления сопоставимых и надежных докладов о положении в области злоупотребления наркотиками<sup>15</sup>.

23. В своей резолюции 43/7, озаглавленной «Расширение регионального сотрудничества посредством создания региональной базы данных о преступлениях, связанных с наркотиками», Комиссия далее просила Директора-исполнителя ЮНДКП предпринять шаги для обеспечения оказания при наличии добровольных взносов помощи в создании в Тегеране региональной базы данных стран Юго-Западной Азии о преступлениях, связанных с наркотиками<sup>16</sup>.

24. В своей резолюции 43/10, озаглавленной «Налаживание регионального и международного сотрудничества в борьбе с незаконным изготовлением, оборотом и потреблением синтетических наркотиков, в частности стимуляторов амфетаминового ряда», Комиссия подчеркнула необходимость наличия надежных и сопоставимых данных для объективного анализа характера и масштабов проблемы синтетических наркотиков и надлежащей оценки эффективности принимаемых контрмер. Она далее просила ЮНДКП оказать помощь в создании региональной системы для сбора надежных и сопоставимых данных, позволяющих оценивать национальные и региональные тенденции, касающиеся как характера, так и масштабов злоупотребления наркотиками<sup>17</sup>.

## **VI. Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию**

25. Девятая сессия Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию состоялась в апреле 2000 года.

26. В ходе обсуждения работы Центра по международному предупреждению преступности и вопросов стратегического управления и программных вопросов особое внимание было обращено на необходимость своевременной рассылки вопросников. Комиссия отметила, что

рассылку вопросников желательно осуществлять своевременно, с тем чтобы предоставить в распоряжение государств-членов достаточное время для ответа. Выступавшие подчеркнули, что обработка таких вопросников должна проводиться таким образом, чтобы у государств было достаточное время для начала консультаций со всеми заинтересованными национальными учреждениями<sup>18</sup>.

27. Комиссия установила порядок, в соответствии с которым Комиссия ежегодно принимает решение по основной теме ее следующей сессии. Приоритетной темой десятой сессии является «Ход осуществления глобальных действий по борьбе с коррупцией».

## **VII. Комиссия по науке и технике в целях развития**

28. Последняя, четвертая сессия Комиссии по науке и технике в целях развития состоялась в мае 1999 года. Основной темой сессии было «Развитие научно-технического партнерства и сетей в целях укрепления национального потенциала».

29. В ходе обсуждения, проведенного группой по биотехнологии, было отмечено, что, для того чтобы лучше понять как динамику развития генетически измененных организмов, так и возможные последствия их выпуска в окружающую среду, необходимы дополнительная информация и база данных, охватывающая более широкий спектр таких организмов<sup>19</sup>.

30. Комиссия утвердила текст под названием «Общее видение», в котором она высказала свои соображения о том, что в XXI веке доступ к знаниям будет расширяться и будет требовать меньших затрат. Определять точность и качество информации будет труднее. Защита патентов и авторских прав все шире распространяется на жизненные формы и базы данных, и в этой связи возникает вполне закономерный вопрос о том, обеспечивается ли необходимый баланс между стимулированием инвестиций в новые знания и сохранением традиций открытости и свободного обмена научной информацией<sup>20</sup>.

31. У Комиссии нет многолетней программы работы. Основной темой следующей сессии

Комиссии будет «Создание национального потенциала в области биотехнологии».

### **VIII. Комиссия по устойчивому развитию**

32. Восьмая сессия Комиссии по устойчивому развитию состоялась 30 апреля 1999 года и 24 апреля — 5 мая 2000 года<sup>21</sup>. Подробная информация о работе Комиссии по устойчивому развитию над показателями содержится в докладе Генерального секретаря о существующих статистических программах в связи с отдельными специальными годами и торжественными мероприятиями Организации Объединенных Наций (E/CN.3/2001/15), находящемся на рассмотрении Статистической комиссии.

33. В соответствии с многолетней программой работы Комиссии на 1998–2002 годы темами сессии 2001 года будут «Атмосфера и энергетика» (в качестве секторальной темы); «Информация для принятия решений и участия» и «Международное сотрудничество для создания благоприятных условий» (в качестве общесекторальной темы); и «Энергетика и транспорт» (экономический сектор/основные группы). Сессия 2002 года будет посвящена 10-летнему всеобъемлющему обзору результатов Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию.

#### *Примечания*

<sup>1</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2000 год, Дополнение № 5* (E/2000/25), глава I, раздел А, резолюция 2000/1, пункты 1 и 2.

<sup>2</sup> Там же, *Дополнение № 6* (E/2000/26), глава I, раздел С, резолюция 38/1, приложение, пункты 7 и 15.

<sup>3</sup> Там же, раздел А, проект резолюции II, пункт 5.

<sup>4</sup> Там же, *Дополнение № 3* (E/2000/23), глава II, резолюция 2000/9, пункт 12(b).

<sup>5</sup> Там же, резолюция 2000/44, восьмой пункт преамбулы.

<sup>6</sup> Там же, резолюция 2000/45, пункты 5, 6 и 15(g).

<sup>7</sup> Там же, резолюция 2000/51, пункт 26.

<sup>8</sup> Там же, резолюция 2000/53, пункт 17.

<sup>9</sup> Там же, резолюция 2000/85, пункт 10.

<sup>10</sup> Там же, резолюция 2000/86, пункт 15(e) и (f).

<sup>11</sup> Там же, *Дополнение № 7* (E/2000/27), приложение I, пункт 6.

<sup>12</sup> Там же, *Дополнение № 8* (E/2000/28), глава I, раздел А, проект резолюции II, пункт 3.

<sup>13</sup> Там же, раздел С, резолюция 43/1, последний пункт преамбулы и пункты 4 и 5.

<sup>14</sup> Там же, резолюция 43/2, третий пункт преамбулы.

<sup>15</sup> Там же, глава III, раздел В.

<sup>16</sup> Там же, глава I, раздел С, резолюция 43/7, пункт 3.

<sup>17</sup> Там же, резолюция 43/10, последний пункт преамбулы и пункт 10.

<sup>18</sup> Там же, *Дополнение № 10* (E/2000/30), глава IV, пункт 28, и глава V, пункт 37.

<sup>19</sup> Там же, *Дополнение № 11* (E/2000/31), глава III, пункт 8.

<sup>20</sup> Там же, пункт 9.

<sup>21</sup> Там же, *Дополнение № 9* (E/2000/29).